

サンソーディーゼルポンプ

非自動自吸式浅井戸用

PC型

取扱説明書

このたびはサンソーディーゼルポンプをお買上げいただきまして、誠にありがとうございました。
ご使用前にこの取扱説明書(安全上の注意)をよくお読みの上、正しくお使いください。
また、後日の保守・点検等のために、大切に保管してください。

安全上のご注意

ここに示した注意事項は、安全に関する重要な内容ですので必ず守ってください。
誤った取り扱いによって生じる危害や損害の大きさを区分表示しています。

！警告

誤った取り扱いをすると、人が死亡または重傷を負う可能性が想定される内容を示します。

！注意

誤った取り扱いをすると、人が傷害を負ったり、物的損害の発生が想定される内容を示します。

図記号の例



禁止(してはいけないこと)
を示します。



強制(必ずすること)を
示します。

据付上の注意事項

！警告



専門業者
配線工事は電気技術基準や内線規定に従つて、安全・確実に行なうこと。誤った配線工事は感電や火災の恐れがあります。



アース工事
アースを確実に取付け、専用の漏電遮断器を設置すること。故障や漏電のときに感電するおそれがあります。アースの取付けは販売店にご相談ください。

！注意



電源コード
傷付禁止

電源コードを傷付けたり、破損したり、加工したり、無理に曲げたり、引張つたり、ねじつたり、たばねたりしないこと。また重い物を載せたり挟み込んだり、加工したりすると電源コードが破損し、火災・感電の原因となります。



燃焼物禁止

ポンプに毛布や布などをかぶせたり、ポンプカバー内に燃えやすいものを入れないこと。
過熱して発火することがあります。



空運転禁止

空運転(ポンプに水のない状態での運転)はしないこと。
ポンプの軸封装置の寿命を縮め、水漏れの原因になります。

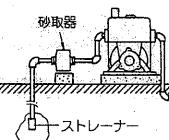


防水処理

床面が防水処理・排水処理されているか確認すること。
水漏れが起きた場合、大きな被害につながる恐れがあります。

ポンプの据付、配管工事について

A. 据付前に、次のことをお調べください。



砂や異物を吸上げてはいませんか。

- 特に新しい井戸や、打込井戸の場合は、砂や異物を吸上げやすいものです。これらを吸上げますと、寿命を縮めたり、故障の原因となりますので必ず吸水側の配管に附属のストレーナーや、配管の途中に砂取器やろ過器の取付けをおすすめします。

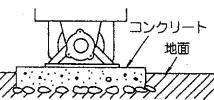
井戸から離れすぎていませんか。

- ポンプはなるべく井戸の真上に取付けてください。しかしご都合によっては、井戸から離して横引きしたり、曲りの多い配管にしたりすることができますが、吸上高さによって制限されますのでお求めの販売店にご相談ください。
なお、吸上げ高さは渇水時も考えてお決めてください。

狭い場所は困ります。

- 据付場所は後日の修理点検などに便利な位置を選ぶようお願いいたします。
- 吸水管の横引きはポンプ側が高くなるよう傾斜させてください。

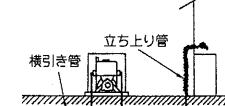
B. 据付配管工事は。



基礎はしっかりしていますか。

- 基礎はポンプが傾斜したり、配管のために浮き上がりしないようできるだけコンクリートで作りベースをボルトでしっかりと止めてください。

防寒は充分ですか。

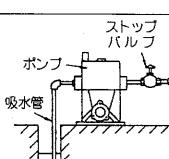


- ポンプを屋外に据付けられたときは、防寒を必ず行なってください。

吸水管、吐出管の横引部は、できるだけ地中深く埋めてください。地上に露出している部分は、フェルト、石綿などの保温材を巻いてください。

配管は短く曲がり個所は少く。

- 配管は規定の太さの亜鉛引きガス管、硬質塩化ビニール管、ポリエチレン管をご使用ください。また水の抵抗を少なくするため、管はできるだけ短く、かつ曲り箇所も少なくしてください。
管の継目は絶対に漏水のないよう確実に配管してください。



ポンプの吐出側には、ストップバルブを。

- ポンプの吐出側には、なるべくストップバルブを取付けることをおすすめします。吐出管に水漏れが起きた場合、万一ポンプが故障したときなどに便利です。

- 仕様中の全揚程より高い場合は、電動機焼損防止用プロテクターが作動する場合がありますので、これより低い揚程で使用してください。

配線工事について

1. からならずアースをおとりください。

アースは万一電気の絶縁が悪くなつたとき危険を防ぐことができます。

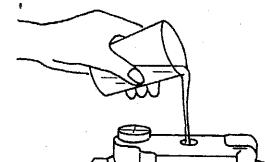
アースをガス用の管に取付けることは法律で禁じられています。

- 電源はポンプ専用としてください。
- 電源の配線は電圧が低下しないようになつてください。電圧があまり低いと電動機の故障の原因となりますので据付けのときに電圧を確認してください。
- 三相用モーターの回転方向の合せ方。
電源の接続の仕方によって逆に回転する事がありますから次の様に回転方向を合せください。
電源に接続出来ましたらスイッチを入れてモーターを回転させシャフトの回転方向と矢印の回転方向とが一致するかどうかを確かめてください。
もし反対に回転していますと揚水いたしませんから電源3本の内のいずれかの2本の電源の接続を入れ替えて回転を矢印の方向にお合せください。
尚テストする時に反対方向に長時間回転させますとメカニカルシール等に無理がかかりますから短時間(5秒以内)で行つてください。
- 配線工事は、各地の電力会社の規定に従つて安全確実に工事をしてください。

運転のしかた

工事が終りましたら次の順序で運転を始めてください。

- 補助タンクの呼水口のホッパープラグを取りはずし呼水口からやかんなどで水を流しこみます。呼水の量は牛乳瓶約2~3本です。
- ホッパープラグをネジ込みポンプに一番近い吐出側の蛇口を開いてください。吐出口にストップバルブのあるときはこれも開いてください。
- 電源を入れて運転を始めます。運転を始めてから数分間で揚水します。
- もし揚水しないときは呼水が不足している場合がありますから電源を切つて再び呼水をおこなってください。
- 異常なく運転を開始したら蛇口を開閉しポンプの起動停止の状態や、水漏れの箇所があるかどうかを確かめてください。



使用上の注意事項

！警告



修理技術者以外の人は、絶対に分解したり修理・改造は行わないこと。発火したり、異常動作して、けがをすることがあります。



ポンプカバーをはずしたまま使用しないこと。
ほこりや絶縁劣化などで感電や火災の恐れがあります。

！注意



長時間ご使用にならないときは、必ず電源プラグをコンセントから抜くこと。または電源を「切」にすること。絶縁劣化による感電や漏電・火災の原因になります。



空運転(ポンプに水のない状態での運転)はしないこと。
ポンプの軸受装置の寿命を縮め、水漏れの原因になります。



ポンプやモーターに触れないこと。
高温になつていますのでやけどの原因になります。



ポンプに毛布や布などをかぶせたり、ポンプカバー内に燃えやすいものを入れないこと。
過熱して発火することがあります。

お願い

- ポンプの呼水をしないで運転することは絶対に避けてください。
- 砂や異物を吸込ませないようにしてください。
- 仕様中の全揚程以上の揚程では使用しないでください。

冬には防寒を

冬期には、ポンプや配管内の水が凍り、管がこわれたり水があがらなくなったり、いろいろな事故をおこすことがありますから防寒対策は下記の要領で必ずおこなつてください。

A. ポンプの防寒

- 深夜の極端な冷込み、突然の寒波や停電に備え、ポンプ小屋を作ることをおおすすめします。厚さ12mm(4分)の板などでポンプが入る大きさの箱を作り、グラスウールなどの保温材をはりつけてください。

B. 配管の防寒

吸水管や吐出管の横引き部は敷設のときできるだけ地中深く埋めてください。地上に露出している部分は、フェルト、石綿などの保温材を巻いてください。

井戸の中に入っている部分は、防寒の必要がほとんどありません。

夏期には風通しを良くしてください

梅雨や夏期には湿度が高くなり露がつきますから、なるべく風通しを良くして内部が乾燥するようにしてください。

水抜きの方法

凍結防止、修理点検などのために、補助タンクやポンプ内の水を抜くときは、次の順序でおこなつてください。

- 電源を切り、蛇口を開いて水を出してください。
- 補助タンクのホッパープラグを取りはずしてください。
- ポンプの排水栓(ドレンプラグ)をはずしますとポンプ内の水が排出されます。
- ポンプの吸水側(チェックバルブ)についているバルブプラグと弁体をはずしますと吸水管内の水が井戸の中に落ちます。
- 排水が終わったら取りはずした排水栓、バルブプラグ及び弁体を元通り確実に締め付けてください。
- 再び運転を始めるときは補助タンクに呼水をして、ホッパープラグを取付け、電源を入れてください。

保守・修理上の注意事項

！警告



お手入れの際は必ず電源プラグをコンセントから抜くこと。または必ず電源を「切」にすること。ぬれた手で抜き差ししないこと。感電やけがをすることがあります。



電源プラグは、刃及び刃の取付面にほこりが付着している場合は、よく拭くこと。火災の原因になります。



修理技術者以外の人は、絶対に分解したり修理・改造は行わないこと。発火したり、異常動作して、けがをすることがあります。

!!注意



電源コードを傷付けたり、破損したり、加工したり、無理に曲げたり、引張ったり、ねじったり、たばねたりしないこと。
また 重い物を載せたり、挟み込んだり、加工したりすると、電源コードが破損し、火災・感電の原因となります。

電源コード
傷付禁止



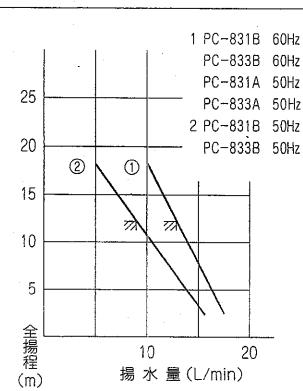
プラグを抜く

動かなくなったり、異常がある場合は事故防止のため、すぐに電源プラグを抜くまたは、必ず電源を「切」にして、お買求めの販売店に、必ず点検・修理を依頼すること。感電や漏電・ショートなどによる火災の恐れがあります。

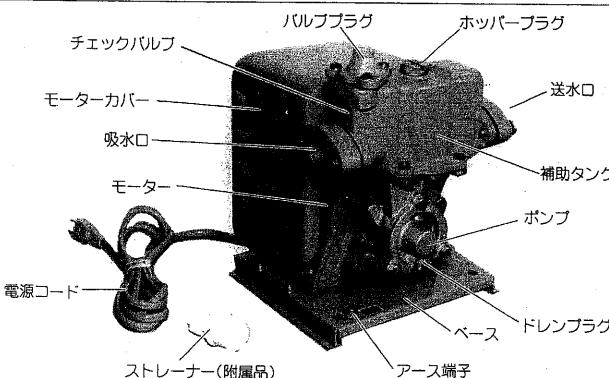
型式とその仕様

モ ー タ ー 一 タ イ ー	型 式 種 類		PC-831B コンデンサー誘導機	PC-831A コンデンサー誘導機	PC-833B 三相誘導電動機	PC-833A 三相誘導電動機
	定格電圧 V	100	100	100	三相200	三相200
定格周波数 Hz	50	60	50	60	50	60
定格出力 W	60	80	80	60	80	80
回転数 min ⁻¹	2880	3450	2825	2900	3450	2820
極数	2	2	2	2	2	2
絶縁等級	E種	E種	E種	E種	E種	E種
コンデンサー UF	2.0	2.0	—	—	—	—
吸上揚程 m	8	8	8	8	8	8
押上揚程 m	10	10	10	10	10	10
全揚程 m	18	18	18	18	18	18
揚水量(全揚程12m)L/min	9	13	13	9	13	13
吸込管径 A(B)	2.0 (94%)	2.0 (94%)	2.0 (94%)	2.0 (94%)	2.0 (94%)	2.0 (94%)
吐出管径 A(B)	2.0 (94%)	2.0 (94%)	2.0 (94%)	2.0 (94%)	2.0 (94%)	2.0 (94%)
定格電流 A	1.8	1.9	2.0	0.85	0.75	0.85
定格消費電力 W	165	185	185	165	185	185
質量 kg	10.5	10.5	10.5	10.5	10.5	10.5
高さ×巾×奥行 mm	259×207×229	259×207×229	259×207×229	259×207×229	259×207×229	259×207×229

揚程・揚水量



各部の名称

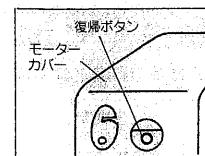


ポンプに異常があった場合

お買求めの店にご相談される前に以下の点をお調べください。

A. ポンプが回らないとき

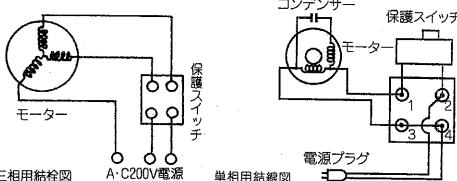
- 電源コンセントとプラグの接触が悪かったり、プラグがはずれたりしていませんか。
- ポンプの中の電動機焼損防止用プロテクター（過電流保護装置）が作動しているかもしれませんので、プロテクターの復帰ボタンを押してください。



- 復帰ボタンを押して電動機が回っても、またすぐ止ってしまう時は、すぐにボタンを押さないで故障の原因を取り除いてから復帰ボタンを押すようにしてください。
- 復帰ボタンをくり返し押したり、長時間押えたりしますと電動機が故障しますからご注意ください。なおたびたび、ボタンを押さなければならないようでしたらお買求めの販売店（工事店）にご連絡ください。

B. ポンプは回転しているが水が出ないとき。

- 井戸水が涸れていませんか。
- 吸込側から空気を吸込んでいませんか。



ポンプ故障早見表

故障の種類	原因	処置
ポンプが回らない。	プロテクターが作動	プロテクターの復帰ボタンを押すこと。 復帰ボタンを押して、すぐまた作動するような場合は繰り返してボタンを押さず原因を取除いてから押す。
	安全器の差込み不完全	安全器やプラグをしっかりと差込み、電源の接続部を完全に締付ける。
	電源コードの断線	修理を依頼する。
	電動機の故障	修理を依頼する。
	電圧が低い	電圧を計り定格電圧より余り低いときは電力会社に相談する。
ポンプは回るが揚水しない。	井戸水涸れ	水深を調べる。
	吸込側より空気を吸込	配管の継ぎ目や配管とポンプの接続部を調べて完全にする。
	メカニカルシールから空気を吸込む	メカニカルシールを交換する。
	逆止弁(チェックバルブ)の故障	バルブプラグを取り外し、中にある弁体と弁座及び弁体の入るバルブプラグの穴をよく掃除して、バルブプラグより空気が入らない様に締めつける。
	電動機の逆転 (三相用電動機の場合)	電源を接続しなおし、正常回転にする。

愛情点検	●長年ご使用のポンプの点検をぜひ！	
	ご使用中止	このようないくつかの症状はありますか。
	<ul style="list-style-type: none"> 運転中に異常な音や振動がする。 運転すると安全装置や漏電しや断器が動作する。 水漏れがする。(ポンプ部、フランジ部) こげくさい "におい" がする。 ポンプに触るとビリビリと電気を感じる。 コード類に "傷" や "ひび割れ" がある。 その他の異常がある 	<p>このような症状のときは故障や事故防止のため、電源を切って(差込みプラグをコンセントから抜いて)必ずお買いあけの販売店に点検・修理をご相談ください。</p>

SANSO 三相電機株式会社

〒671-2288 姫路市青山北一丁目1-1
TEL : (079) 266-1200 (代表) FAX : (079) 266-1206

営業所: 別紙をご覧下さい

試験合格証
このポンプは各種の試験に合格しその品質の良好なることを保証いたします。

960100864